⑹ Qualification for participating in the tendering procedures: Suppliers eligible for participating in the proposed tender are those who shall:

① not come under Article 5 of the Regulation concerning Contract for National Hospital Organization (NHO). Furthermore, minors, Person under Conservatorship or Person under Assistance that obtained the consent necessary for concluding a contract may be applicable under cases of special reasons within the said clause;

② not come under Article 6 of the Regulation concerning Contract for NHO;

③ have Grade A, B or C in "Manufacturers of products" or "Sales of products" for participating in tenders by Ministry of Health, Labour and Welfare (Single qualification for every ministry and agency) in Tokai-Hokuriku Region;

④ prove to have registered with the relevant authorities, in accordance with the Pharmaceutical Affairs Law, to initiate business of selling medical appliances;

⑤ prove to have prepared a system to provide rapid after-sale service and maintenance for the procured products.

⑥ meet the qualification requirements which the Obligating Officer may specify in accordance with Article 4 of the Regulation;

⑺ Time-limit for tender: 5:00 P.M. September 26, 2011

⑻ Contact point for the notice: Takashi Maeda, Director, Accounting Division, National Hospital Organization Nagoya Medical Center, 4―1―1 Sannomaru, Naka-ku, Nagoya-shi, Aichi-ken, 460―0001, Japan. TEL 052―951―1111 ext. 2220

入札公告

次のとおり一般競争入札に付します。
平成23年8月5日
独立行政法人
農業・食品産業技術総合研究機構
北海道農業研究センター所長　天野　哲郎

◎調達機関番号　607　◎所在地番号　01

1　調達内容
⑴　品目分類番号　2
⑵　購入等件名及び数量
白灯油　予定数量　356,000Ｌ
⑶　調達件名の特質等　ＪＩＳ１号
⑷　納入期間　平成23年10月１日から平成24年３月31日
⑸　納入場所　北海道農業研究センター及び動物衛生研究所北海道支所
⑹　入札方法　落札決定に当たっては、入札書に記載された１リットルあたりの単価に当該金額の５％に相当する額を加算した金額をもって落札価格とするので、入札者は、消費税及び地方消費税に係る課税事業者であるか免税事業者であるかを問わず、見積もった契約金額の105分の100に相当する金額を入札書に記載すること。

2　競争参加資格
⑴　独立行政法人農業・食品産業技術総合研究機構契約事務実施規則（以下「実施規則」という。）第８条の規定に該当しない者であること。なお、未成年者、被保佐人又は被補助人であって、契約締結のために必要な同意を得ている者は、同条中、特別の事由がある場合に該当する。
⑵　実施規則第９条の規定に該当しない者であること。
⑶　平成22・23・24年度独立行政法人農業・食品産業技術総合研究機構の競争参加資格における「物品の販売」の業種の区分「燃料類」において「A」、「B」又は「C」の等級に格付けされている者であること。なお、全省庁統一資格において、当該資格を有する者は、同等級に格付けされている者とみなす。
⑷　物品の製造契約、物品の購入契約及び役務等契約指名停止等措置要領に基づく指名停止を受けている期間中でないこと。

3　入札書の提出場所等
⑴　入札書の提出場所、契約条項を示す場所、入札説明書の交付場所及び問い合わせ先
〒062―8555 札幌市豊平区羊ヶ丘１　北海道農業研究センター管理課会計チーム　菅原　和幸　電話011―857―9220
⑵　入札説明書の交付方法　上記３⑴の場所にて交付する。
⑶　入札書の受領期限　平成23年９月27日17時15分
⑷　開札の日時及び場所　平成23年９月28日10時00分　北海道農業研究センター大会議室

4　その他
⑴　契約手続において使用する言語及び通貨
日本語及び日本国通貨。
⑵　入札保証金及び契約保証金　免除。
⑶　入札者に要求される事項　この一般競争に参加を希望する者は、封印した入札書、本公告に示した物品を納入できることを証明する書類を各々の受領期限までに提出しなければならない。なお、入札者は、開札日の前日までの間において、北海道農業研究センター所長（以下「経理責任者」という。）から当該書類に関し説明を求められた場合は、それに応じなければならない。当該書類に関し説明の義務を履行しない者は落札決定の対象としない。
⑷　入札の無効　本公告に示した競争参加資格のない者が提出した入札書及び入札に関する条件に違反した者の提出した入札書は無効とする。
⑸　契約書作成の要否　要。
⑹　落札者の決定方法　本公告で示した物品を納入できると経理責任者が判断可能な資料を添付して入札書を提出した入札者であって、実施規則第31条の規定に基づいて作成された予定価格の制限の範囲内で最低価格をもって有効な入札を行った者を落札者とする。
⑺　手続きにおける交渉の有無　無。
⑻　詳細は入札説明書による。

5　Summary
⑴　Official in charge of disbursement of the procuring entity: Teturou Amano Director General of NARO Hokkaido Agricultural Research Center
⑵　Classification of the products to be procured: 2
⑶　Nature and quantity of the products to be purchased: Kerosene (JIS №. 1) About 356,000 L
⑷　Delivery period: From 1 October, 2011 to 31 March, 2012
⑸　Delivery place: NARO Hokkaido Agricultural Research Center and National Institute of Animal Health Hokkaido Research Station
⑹　Qualification for participating in the tendering procedures: Suppliers eligible for participating in the proposed tender are those who shall:

① not come under Article 8 Cabinet Order concerning the Contract for National Agriculture and Food Research Organization (NARO).

② not come under Article 9 Cabinet Order concerning the Contract for NARO.

③ have Grade A, B or C on "Sales" in terms of the qualification for participating in tenders by NARO. (Single qualification for every ministry and agency) in the fiscal years 2010, 2011 and 2012

④ not being suspended from transactions by the request of the officials in charge of contract.

⑺　Time limit for tender: 5:15 PM 27 September, 2011
⑻　Contact point for the notice: Kazuyuki Sugawara Procurement Section, NARO Hokkaido Agricultural Research Center, 1 Hitsujigaoka Toyohiraku Sapporo City Hokkaido, 062―8555 Japan, TEL 011―857―9220

入札公告

次のとおり一般競争入札に付します。
平成23年８月５日
独立行政法人
農業・食品産業技術総合研究機構
動物衛生研究所　海外病研究施設
国際重要伝染病研究領域長　坂本　研一

◎調達機関番号　607　◎所在地番号　13

1　調達内容
⑴　品目分類番号　24
⑵　購入件名及び数量　共焦点レーザー培養顕微鏡　一式
⑶　調達件名の特質等　入札説明書及び仕様書による。
⑷　納入期限　平成24年２月３日
⑸　納入場所　動物衛生研究所海外病研究施設